



## Öznáménie

V roku 2011 si mesto Filakovo pripomína 765. výročie prvej písomnej zmienky o meste. Tradičiou sa stalo pripomenutie si tohto výročia v rámci osláv v mesiaci august, kedy sa konajú rôzne spoločenské, kultúrne i športové podujatia. Aj v tomto roku plánujeme organizovať kultúrne podujatia, výtvarnú súťaž žiakov, športové súťaže, jarmok ľudových výtrobkov a remesiel spolu s ponukou rozšíreného sortimentu. Tieto oslavy plánujeme v dňoch **12., 13. a 14. augusta 2011.** Pozvánku na oslavy sme poslali aj p. prezidentovi SR. Pri tejto príležitosti zároveň udelíme v rámci mimoriadneho slávnostného zasadnutia MZ verejnú uznanie mesta v zmysle článku 36 Štatútu mesta Filakovo, a to: **čestné občianstvo mesta Filakovo, cenu mesta Filakovo a cenu primátora mesta Filakovo.** Návrh na udelenie čestného občianstva predkladá primátor a schvaľuje ho mestské zastupiteľstvo. Návrh na udelenie ceny mesta môžu predkladať poslanci, primátor mesta a aj občania mesta. O udelení ceny primátora mesta rozhoduje primátor mesta. V rámci hore uvedených kompetencií bude potrebné predložiť v termíne najneskôr do 15. júna 2011 návrhy na udelenie ocenení. Návrhy predkladajte písomne na Mestský úrad vo Filakove - sekretariát primátora mesta.

*JUDr. Jaromír Kaličiak, primátor mesta*

## Rekordná návštevnosť Noci múzei

14. mája 2011 sa konal štvrtý ročník Noci múzei na Filakovskom hrade. Obyvatelia mesta i širšieho regiónu prejavili o tradičné podujatie obrovský, až nečakaný záujem. Za štyri hodiny prešlo bránou hradu viac ako 1400 návštevníkov, za jednu noc sa teda prehládajú výstavy a vedecko-popularizačných sprievodných podujatí zúčastnilo toľko ľudí, koľko v priebehu roka prechádza cez ruiny hradu za jeden mesiac.

Prekonal sa tak rekord z roku 2009, kedy sa vernisáže výstavy Turci na Slovensku zúčastnilo v rámci Noci múzei približne 800 ľudí. Nával záujemcov zo zvládol hrad len preto, lebo boli jednotlivé prednášky a atrakcie naštastie rozložené na rôzne body hradu. Bol to prvý pokus o takéto opätovné „zabývanie“ priestorov a ruín filakovskej pevnosti. V rámci vernisáže novej paleontologickej expozície sa sprístupnila aj jediná zachovaná kazemata dolného hradu. V romantickej podzemnej miestnosti sa konala prednáška o náleziškách žraločích zubov, kosti mastodontov a iných pravěkých zvierat z okolia Filakova a premietal sa film v rámci prvej spoločnej prezentácie členov Klastra pohraničných hrádov. Stredný hrad ožil vďaka koncertu ľudovej hudby, prednáška o činnosti niekdajších novohradských sopiek a divácky atraktívnej ohňovej show. Ukážky remeselníckych majstrov sprstlil výstavu o ľudovom umení Novohradu, ktorá bude pre veľký záujem zo strany návštevníkov predĺžená vo výstavných priestoroch Bebekovej bašty do konca augusta.

## Értesítés

2011-ben Fülek Város a városról szóló első írásos említés 765. évfordulóját ünnepli. Erről az évfordulóról immár hagyományosan az augusztusi ünnepségek keretén belül emlékezünk meg, amikor különféle társadalmi, kulturális és sportrendezvények zajlanak. Ez évben is tervezzük kulturális rendezvényeket, diákrajzversenyt, sportversenyeket, kibővített árulinátú kézműves vásárt. Az ünnepségeket **2011. augusztus 12., 13. és 14.** napjára tervezzük. Meghívjuk az ünnepségre az SZK köztársasági elnökét is. Jelen esemény kapcsán ugyanakkor sor kerül a képviselő-testület rendkívüli ülésén a Fülek Város Alapszabályzatának 36. cikkében foglalt nyilvános elismerések, mégpedig a **Fülek Város Díszpolgára, Fülek Város Díja, Fülek Város Polgármesterének Díja** odaítélésére is. A város díszpolgárára tett javaslatot a polgármester terjeszti be és a képviselő-testület hagyja jóvá. A város díjára tett javaslatot betervezhetik a képviselők, a város polgármestere és a város polgárai is. A város polgármesterének díja felől a polgármester dönt. A fenti kompetenciák keretén belül a díjak odaítélését érintő javaslatokat legkésőbb 2011. június 15-ig kell megtenni. A javaslatokat írásban kérjük eljuttatni a Városi Hivatalba – a város polgármesterének titkárságára.

*JUDr. Kaličiak Jaromír polgármester*

## Látogatottsági rekord a Múzeumok Éjszakáján

2011. május 14-én zajlott az idén negyedik alkalommal megrendezett Múzeumok Éjszakája a füleki várban. A város és a szélesebb régió lakosai nem várt érdeklődést mutattak a rendezvény iránt. Négy óra alatt több mint 1400 látogató lépte át a várkaput, így egy éjszaka alatt annyian látták a múzeum kiállításait és vettek részt az ismeretterjesztő előadásokon, mint ahányan rendező körülmények között egy hónap alatt járják be a vár romjait.

Ezzel megdöntö a 2009-es rekord, amikor a „Törökök Szlovákiában” című kiállítás megnyitójára mintegy 800-an voltak kíváncsiak. Az érdeklődők ösztönét a vár csak annak köszönhetően viselte el, hogy az egyes attrakciókat a vár különböző pontjain tartották meg. A szervezők először próbálták meg újra belakni az egykori erősség romjait. Az új öslyentani állandó kiállítás megnyitója keretén belül látogathatóvá vált az alsó vár egyetlen épen maradt kamazatája is. A romantikus földalatti helyiségben a környék cápfog, masztodoncsont és más őssálatcsont lelőhelyeiről szóló előadás hangzott el, majd az új Végvárklastzer első nyilvános bemutatkozásaként a dél-szlovákiai várakat bemutató film vetítésére került sor. A középső vár egy népzenei koncertnek, a környék egykori vulkánjainak működését szemléltető előadásnak, valamint a látogatók számára különösen atraktív tűzshownak köszönhetően éledt meg. A Nógrád népművészetét bemutató kiállítást kézműves mesterek bemutatói színesítették. A tárlatot a nagy érdeklődésre való tekintettel augusztus végéig meghosszabbították.

## Sobotnájšie trhy

Vzhľadom na zvýšený záujem o predaj výrobkov a tovarov a poskytovanie služieb zo strany tuzemských a zahraničných podnikateľov v našom meste, mestský úrad plánuje zriadiť nové trhové miesto vo Fílakove na usporiadanie pravidelných „Sobotnájších trhov“, a to priamo na Námestí slobody pred Domom kultúry. Zriadením nového trhoviska sa zvýši komfort predaja predovšetkým tzv. priemyselného a ostatného tovaru, pretože jeho predaj v súčasnosti prebieha v nevyhovujúcich podmienkach na ul. Trhovej. Súčasný trhovisko na Trhovej ulici bude slúžiť v budúcnosti z obmedzených kapacitných dôvodov len na predaj prebytkov z vlastnej záhrady a predaj produktov, ktoré patria do rastlinných komodít, ako napr. zelenina, ovocie, priesady, kvety a podobne. Mesto Fílakovo týmto žiada všetkých záujemcov o predaj výrobkov a poskytovanie služieb, aby svoju účasť na novozriadenom trhovom mieste avizovali vopred tunajšiemu úradu, kde Vám poskytnú podrobné informácie o zámere „Sobotnájších trhov“.

Kontakt: Ing. Zoltán Varga - vedúci odd. správy mestského majetku, daní a poplatkov, telefón: 047/4381001 kl. 124, mob.: 0915264290, e-mail: [zoltan.varga@filakovo.sk](mailto:zoltan.varga@filakovo.sk)

## Nezabudka, n.o., informuje

Organizácia zavŕšila hospodárenie v roku 2010 s pozitívnym výsledkom, čo výrazne ovplyvnilo aj začiatok tohto roka. V súčasnosti prebiehajú rokovania s ministerstvom práce, sociálnych vecí a rodiny o spolufinancovaní zariadenia v roku 2011. Je predpoklad finančne zvládnuť aj tento rok a pripraviť sa na fungovanie v intenciách novely zákona o sociálnych službách v budúcom období. Kapacita zariadenia je prakticky naplnená, snažíme sa skvalitňovať všetky poskytované služby a vychádzať z ústrety klientom v rámci našich možností. Aj v tomto roku chceme udržať ceny na rovnakej úrovni ako vlni. Počas letných dní chystáme pre seniorov jednodňový výlet na niektoré kúpalisko. Na túto akciu sme získali časť financií prostredníctvom projektu cez BBSK. Potrebujeme nové auto na rozvoz stravy z jedálne, a tak veríme, že budeme úspešní v projekte, ktorý sme zaslali na ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny. Podrobnosti o našej práci, aktivitách, o bežnom živote nájdete na webovej stránke [www.nezabudka-fi.sk](http://www.nezabudka-fi.sk).

Ing. Mária Veliká, riaditeľka n.o.

## Szombati vásárok

Tekintettel a belföldi, illetve a külföldi árusok és vállalkozók egyre növekvő érdeklődésére az egyes termékek és áruk eladásá és szolgáltatások nyújtása terén, a városi hivatal új piacter létrehozását tervezi a rendszeres „Szombati Vásárok” megrendezésére Füleken, mégpedig a Szabadság téren, a volt Üzemi Klub előtt. Az új piacter létrehozásával nagymértékben javulnak az ún. ipari- és más termékek eladási feltételei, amelyek jelenleg nem kielégítő módon vannak biztosítva a Piac utcában. A Piac utca területe a jövőben a korlátozott befogadóképességből eredő részleges területiány miatt csupán a növényi eredetű termékek árusítására fog szolgálni, amelyek közé főként a zöldség, gyümölcs, palánták, virágok és hasonló termékek tartoznak. Füleک városa ezúton kéri a vállalkozókat és árusokat, hogy érdeklődésüket az új piacteren történő árusítás és szolgáltatásnyújtás iránt jelezzék minél előbb a városi hivatalnak, ahol bővebb információkhoz juthatnak a hamarosan megrendezésre kerülő „Szombati Vásárok” felől.

Kapcsolat: Varga Zoltán mérnök - a városi vagyon-, adó- és illetékekzeleési osztály vezetője, telefon: 00421 474381001, mob.: 00421 915264290, e-mail: [zoltan.varga@filakovo.sk](mailto:zoltan.varga@filakovo.sk).

## A Nefelejcs, nonprof.sz. információi

A szervezete a 2010-es évet pozitív gazdasági eredménnyel zárta, ami jelentősen kihatott az idei év kezdetére is. Jelenleg tárgyalások folynak a munka-, szociális és családjügyi minisztériummal az intézmény 2011-es társfinanszírozása felől. Feltételezhetően sikerül az idei évet is anyagilag átvészelni, és felkészülni a működtetésre az eljövendő időszakban is a szociális szolgáltatásokról szóló törvény módosítása szerint. Az intézmény gyakorlatilag teljes kapacitással működik, igyekszünk javítani a szolgáltatásaink színvonalát, és lehetőségeink szerint eleget tenni klienseink elvárásainak. Árainkkal a tavalyi szinten szeretnénk maradni. A nyáron egynapos kirándulást tervezünk lakóink részére valamelyik fürdőhelyre. Erre az akcióra a megyétől pályáztunk pénzübeli támogatást. Új autóra is szükség lenne az ebédszéthordáshoz, bizunk benne, hogy sikeres lesz a munka-, szociális és családjügyi minisztériumhoz benyújtott pályázatunk. Munkánk, aktivitásaink, mindennapjaink felől további információk szereshetők a [www.nezabudka-fi.sk](http://www.nezabudka-fi.sk) honlapunkon.

Ing. Veliká Mária igazgatónő

## ORGANIZUJE LETNÝ TÁBOR PRE DETI



## NYÁRI GYERMEKTÁBORT SZERVEZ

**Dátum** : 18. - 22. júl 2011 **Miesto** : Kokava Línia - Chata Ipeľ **Ubytovanie** : 3-4 lóžkové izby, spoločné kúpeľne a toalety **Stravovanie** : 5x denne **Cena** : 70.-€ **Programy** : turistika, jazda na koni a na kvade, kúpanie v bazéne, trampolína, lukostrelectvo, remeselná činnosť, spoločenská miestnosť /biliard, stolný futbal, stolný tenis/ **Vedúci tábora** : Tímea Mihalidesová, Ing. Attila Dósa **Ďalšie informácie na tel. č.** : 0918582267, 4381725 **Termín odovzdania prihlášok** : 24. jún 2011, vyplnená záväzná prihláška a zaplatenie ceny tábora

**Időpont** : 2011.július 18 – 22. **Helyszín** : Kokava Línia – Ipeľ panzió **Elhelyezés** : 3 – 4 ágyas szobákban közös fürdőszobával és toalettel **Étkezés** : 5 x naponta **Programok** : turisztika, lovaglás, kvadozás, fürdés medencékben, óriás trambolin, kézművesfoglalkozás, jászokodás, játszószóba /biliárd, csocsó, asztali tenisz/ **Részvételi díj** : 70.- € **Vezetők** : Mihalides Tímea, Ing. Dósa Attila **További információk igényelhetők** : 0918582267, 4381725 **Jelentkezési határidő** : 2011.június 24., a jelentkezési lap kitöltésével és a részvételi díj befizetésével

## Úspešne nás reprezentovali

V dňoch 21. – 22. mája reprezentovali naše mesto na Medzinárodnom festivale speváckych zborov v maďarskom Siófoku novozníknutý Fíľakovský mužský komorný zbor. Festival bol prvou väčšou skúškou tohto zboru, napriek tomu náš komorný zbor v silnej konkurencii skončil medzi prvými. Odborná porota vydvihla prácu dirigenta Mgr. Adriána Baloga, ako aj výber a interpretáciu spievaných diel. Dosiahnutý úspech potvrdil zveriacosť tejto skupiny a už teraz priniesol pre náš zbor niekoľko pozvaní na ďalšie vystúpenia.

*Róbert Eibner*

## Čistota a poriadok v meste

Občania nášho mesta majú čoraz širšie možnosti na kultivované umiestnenie komunálneho a domového odpadu, napriek tomu sú nelegálne založené skládky odpadov na verejnom priestranstve každodenným javom. Tieto haldy odpadkov sa zvyčajne objavujú pod rúskom noci v blízkosti bydliska znečisťovateľa, no keďže mesto ich periodicky odstraňuje, nezodpovední občania tam už nosia odpad pravidelne. Zachovanie zdravého životného prostredia je v záujme nás všetkých, dosiahnuť sa dá len zmenou správania sa ostatných občanov voči znečisťovateľom verejného priestranstva. Neváhajme upozorniť pôvodcov rôznych odpadov na nesprávnosť ich konania. Keď sme svedkami vynášania odpadu do ulíc, okamžite to hlásmo mestskej polícii. Neodovzdajme svoje opotrebované domáce elektrospotrebiče podomovým zberateľom, lebo po odstránení užitočných kovov z nich, končia ich torzá na nelegálnych skládkach. Vlastníci prázdnych - nezastavaných pozemkov zas máte možnosť i povinnosť zabrániť voľnému prístupu cudzích osôb na nehnuteľnosť. Výbudovaním oplotenia, pravidelnou údržbou a kontrolou predchádzate vytvoreniu nelegálnych skládok na nich. Odstránenie nelegálnych skládok si vyžaduje nemalé financie zo strany mesta a tieto peniaze inde chýbajú, preto je spoločenská kontrola nevyhnutná k dosiahnutiu nášho spoločného cieľa – k vytvoreniu a najmä udržaniu čistoty a poriadku v našom meste.

*M. Suppenová*

## Sikeresen képviseltek minket

Május 21 - 22-én városunkat a magyarországi Siófokon megrendezett Nemzetközi Kórusfesztiválon az újonnan alakult Füleki Férfi Kamara Kórus képviselte. S bár ez a fesztivál volt az első komolyabb megmérettetésünk, ennek ellenére kamarakórusunk az erős mezőnyben az elsők között végzett. A szakmai zsűri kiemelte karmagunk Mgr. Balog Adrián munkáját, valamint az előadott művek jó választását és előadását. Az elért siker is bizonyítja a csapat létjogosultságát, és máris számos meghívást eredményezett további fellépésekre.

*Eibner Róbert*

## Tisztaság és rend városunkban

Városunk polgárainak egyre több lehetősége van a kommunális és konyhai hulladék kulturált gyűjtésére és elhelyezésére, ennek ellenére mindennapi jelenségnek számítanak közterületeink az illegális személerakatok. Ezek a szemétkupacok általában az éj leple alatt jelennek meg a szemételek lakhelyének közelében, s bár az önkormányzat időközönként eltávolítja azokat, a felelőtlen polgárok rendszeresen újból oda személnelnek. Környezetünk tisztasága közös érdekünk, megvalósítása az emberek hozzáállásán múlik. Ne resteljünk figyelmeztetni a szabálytalankodókat. Azonnal értesítsük a városi rendőrséget, ha illegális személerakát észlelünk. Ne adjuk oda elhasznált elektromos készülékeinket házalóknak, mivel az értékes fémek eltávolítása után éppen ezen készülékek maradványai alkotják az utcai személerakatok túlnyomó részét. Az üres és beépítetlen telkek tulajdonosainak lehetősége van és ugyanakkor kötelessége is megakadályozni az idegenek belépését az ingatlanra. Az ingatlanok körülkerítésével, rendszeres karbantartásával és ellenőrzésével megakadályozhatják, hogy illegális szemétdombok jöjjenek létre azokon. Az illegális személerakatok eltávolítása nem kis összeggel terheli az önkormányzat költségvetését, és ez a pénz máshonnan hiányzik, ezért is okvetlenül szükséges a közösségi kontroll, amely által könnyebben elérhető közös célunk is – hogy tisztaság és rend legyen városunkban.

*Suppen M*

## Výsledky vedomostnej súťaže "Praveké svety bez hraníc" organizovanej v dňoch 25. a 26. 5. 2011 v rámci Týždňa európskych geoparkov a Dňa Novohrad – Nógrád geoparku

**Az Európai Geoparkok Hete és a Novohrad – Nógrád Geopark Napja keretein belül  
2011. 5. 25. és 26. napján megszervezett  
az „Ősi világlók határok nélkül” tudásverseny eredményei**

### Žiaci prvého stupňa základnej školy – Alsó tagozatos alapiskolások:

1. miesto: ZŠ Školská (Martin Hámor, Annamária Krnáčová, Maximilián Zivák, Marek Újpal), 2. miesto: ZŠ s VJM L. Mocsáryho – Mocsáry L. AI (Mezei Viktória, Balog Maros, Dávid Júlia, Baros Erzsébet), 3. ZŠ Farskál lúka (Viktória Jankóšková, Andrej Berta, Jozef Lašák, Kristián Jakab)

### Žiaci druhého stupňa základnej školy – Felső tagozatos alapiskolások

1. miesto: ZŠ Gemerský Jablonec – Almágyi AI (Szepeši Ewelín, Agócs Gábor, Pál Márk), 2. miesto: ZŠ Farskál lúka (Alexandra Bertová, Daniela Slančíková, Dominik Maksi, Dominik De Almeida, ), 3. miesto: ZŠ Školská (Natália Ballová, Karin Kováčsová, Lukáš Bella, Tichomír Grešina)



## Šachové turnaje

Centrum voľného času Iuvenis znova usporiadal 12. apríla a 14. mája tradičné šachové turnaje. V apríli bol organizovaný šachový turnaj pre mládež do 15 rokov, na ktorom sa zúčastnilo 37 žiakov. Súťažilo sa vo švajčiarskom systéme v 7 kolách. Zastúpená bola každá základná škola mesta.

### Výsledky - Eredmények:

1. kategória: 1. Lašák Jozef (ZŠ Školská), 2. Jakab Kristián (ZŠ Farská lúka), 3. Krnáč Adam (ZŠ Farská lúka)  
2. kategória: 1. Bial Bence (ZŠ s VJM Mládežnícka – Ifjúság Utcai AI), 2. Csernok László (ZŠ s VJM Mládežnícka – Ifjúság Utcai AI), 3. Bial Balázs (ZŠ s VJM Mládežnícka – Ifjúság Utcai AI)

14. mája sa hralo o Pohár primátora mesta Fílakovo v Dome kultúry Klub. V silnej medzinárodnej zostave súťažilo 61 hráčov v 5 kategóriách. Najúspešnejší Fílakovčan vo vlastnej kategórii Bence Bial (2. miesto), celkovo Peter Klein.

## Podnuka programov

**03.06. Výstava absolventských prác žiakov výtvarného odboru ZuŠ**  
16.00 hod. Miesto: Koncertná sála Základnej umeleckej školy,  
organizátor: ZuŠ Výstava bude otvorená do 30. júna 2011

**03.06. Záverečný koncert absolventov hudobného odboru ZuŠ**  
16.00 hod. Miesto: Koncertná sála Základnej umeleckej školy,  
organizátor: ZuŠ

**05.06. Divadelné predstavenie v podaní Slovenského divadla VERTIGO**  
„Umy si rúčky, ideme jest“ - komédia  
19.00 hod. Miesto: Mestské kultúrne stredisko, organizátor: MšKS

### 11.06. Stretnutie rodákov

14.00 hod. Miesto: Ratka, organizátor: Dom Matice slovenskej

**11.06. Divadelné predstavenie divadla Zsákszinház pod názvom „Stretnutie“**  
19.00 hod. Miesto: Mestské kultúrne stredisko,  
organizátor: OZ Zsákszinház

**18.06. Oslava 15. výročia založenia Domu Matice slovenskej**  
14.00 hod. Miesto: Dom Matice slovenskej,  
organizátor: Dom Matice slovenskej

**18.06. X. Stretnutie ochrany zdravia**  
9.00 hod. Miesto: Dom kultúry - Klub, organizátor: OZ Vis Vitalis

## 25-26.06. XII. Fílakovské historické hradné hry

**25. 06. V. Medzinárodná súťaž v historickej lukostrelbe o titul „Lukostrelec Novohradu“ a „Obranca Fílakovského hradu“**  
10.00 hod. Miesto: Fílakovský hrad, organizátor: OZ KOHÁRY

**Pamätný koncert z príležitosti 280. výročia úmrtia posledného hradného kapitána Istvána Koháryho II.**  
18.30 hod. Miesto: Rímskokatolícky kostol,  
organizátor: OZ KOHÁRY

**26.06. Jarmok a ukážky ľudového remeselníctva**  
Spríevodné programy – detské programy, súťaže, divadlo pre deti, lukostrelba, jazda na koni, hoidačka na ručný pohon  
10.00 hod. Miesto: Podhradská ulica a hradný areál,  
organizátor: OZ KOHÁRY

### XII. Historické hradné hry s účasťou domáчих a zahraničných skupín a festival palóckých jedál:

baraní perkelť, plnená kapusta, držkový perkelť s údeným kolenom, zemiakové placky, palócke oblátky, pečený bôčik a kolobás s možnosťou ochutnávky, ukážky bojového umenia, streľba z dela, sokoliari, historické a brusné tance...  
15.30 hod. Miesto: hradný areál, organizátor: OZ KOHÁRY

**28.06. Prehliadka detských divadelných súborov**  
9.00 hod. Miesto: Mestské kultúrne stredisko,  
organizátor: MšKS - Fílakovo, Novohradské osvetové stredisko Lučenec

## Sakkversenyek

Április 12–én és május 14–én a Iuvenis Szabadidőközpont ismét megrendezte a hagyományos füleki sakkversenyeket. Áprilisban az Ifjúság saktornán 37 tanuló mérte össze tudását svájci rendszerben 7 körön keresztül. Fülek város valamennyi alapiskolája képviseltette magát.

Május 14–én Fülek Város Polgármesterének Kupájáért folyt a küzdelem a Klub Kultúrházban. Az igen erős nemzetközi mezőnyben összesen 61 versenyző küzdött 5 kategóriában. Legsikeresebb füleki saját kategóriában Bial Bence (2. hely), összesítésben Klein Peter.

## Műsorajánló

**06.03. Kiállítás a MAI végzős képművészeti tagozatos diákjai munkáiból**  
16.00 óra Helyszín: Művészeti Alapiskola koncertterme,  
szervező: MAI A kiállítás 2011. június 30-ig tart nyitva.

**06.03. A MAI végzős zenetagozatos diákjainak záróhangversenye**  
16.00 óra Helyszín: Művészeti Alapiskola koncertterme,  
szervező: MAI

**06.05. AVERTIGO Szlovák Színház előadása**  
„Umy si rúčky, ideme jest“ - komédia  
19.00 óra Helyszín: Városi Művelődési Központ, szervező: VMK

### 06.11. Elszármazott földieink találkozója

14.00 óra Helyszín: Ratka, szervező: Matica slovenská Háza

**06.11. A Zsákszinház bemutatja a „Találkozás” c. kamaradramát**  
19.30 óra Helyszín: Városi Művelődési Központ,  
szervező: Zsákszinház PT

**06.18. A Matica slovenská Háza megalakulásának 15. évfordulója**  
14.00 óra Helyszín: Matica slovenská Háza,  
szervező: Matica slovenská Háza

**06.18. X. Egészségvédő Fesztivál**  
9.00 óra Helyszín: Klub Kultúrház, szervező: Vis Vitalis PT

## 06.25-26. XII. Füleki Történelmi Várjátékok

**06.25.V. Nemzetközi Történelmi Ijászverseny a „Nógrád Ijász” címért és a „Füleki vár védője” rangért**  
10.00 óra Helyszín: Füleki vár, szervező: KOHÁRY PT

**Emlékkoncert az utolsó várkapitány II. Koháry István halálának 280. évfordulója alkalmából**  
18.30 óra Helyszín: Római katolikus templom,  
szervező: KOHÁRY PT

**06.26. Kézmező vásár és bemutató**  
Kisérő programok – gyermekprogramok, versenyek, gyermekszínház, íjászat, lovaglás, hinta  
10.00 óra Helyszín: Vár felső utca, várudvar,  
szervező: KOHÁRY PT

**XII. Füleki Történelmi Várjátékok hazai és külföldi csoportok közreműködésével Kisérő programok: palóe ételek fesztiválja:**  
báránypörkölt, töltött káposzta, csülökös pacal, tócsnyi, molnárkalács, sült oldalas és kolbász – kóstolási lehetőséggel, hareművészetek, ágyúfővések, solymások, történelmi és hantáncosok...  
15.30 óra Helyszín: várudvar, szervező: KOHÁRY PT

**06.28. Gyermek Színjátszó Csoportok Seregszemléje**  
9.00 óra Helyszín: Városi Művelődési Központ,  
szervező: VMK Füleki, Nógrádi Művelődési Központ Losonc

FÍLAKOVSKÉ ZVESTI – FÜLEKI HÍRLAP mesačník samsprávy – önkormányzati hívilap

Vychádza posledný deň mesiaca, redakčná uzávierka 25. deň v mesiaci. Megjelenik a hónap utolsó napján, lapzárta a hónap 25. napján.

Výdava – kiadja : Mesto Fílakovo Város, Radničná 25, Fílakovo, IČO: 00 316 075, tel./fax: 047/4381001, e-mail: mesto@fílakovo.sk, šéfredaktor – főszerkesztő: PhDr. Feher Peter, zástupca šéfredaktora – főszerkesztő-helyettes: Ciferová Iveta.

Nakladateľstvo – kiadóvállalat: BENETON s.r.o., Kolonádna 5, 984 01 Lučenec, Rozšíruje – terjeszt: Mestský úrad – Városi Hivatal Fílakovo, Radničná 25 v pošte 1100

vytláčkov – 1100 példányban, bezplatne – ingyenesen: Reg. č. MK SR – SZK KM reg. sz.: EV 3379/09. Autorský práva vyhradené. Szerzői jog fenntartva. ISSN 1336-6521